

- Сан-Марино,
Швейцария;
vi) в Организацию Объединенных Наций по
промышленному развитию:
Корейская Республика,
Лихтенштейн,
Монако,
Швейцария;

h) Ангола, ставшая членом Организации Объединенных Наций 1 декабря 1976 года, но участвующая в Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию с 19 мая 1976 года, должна будет уплачивать взнос на покрытие расходов Конференции за 1976 год, равный половине от 0.02 процента;

i) независимо от положений подпункта f резолюции 3062 (XXVIII) Генеральной Ассамблеи от 9 ноября 1973 года и подпункта h резолюции 31/95 В Ассамблеи от 14 декабря 1976 года, Ватикан, в силу того, что в декабре 1975 года его статус был изменен с представителя на наблюдателя при Организации Объединенных Наций по промышленному развитию, не должен платить взносы на покрытие расходов этой организации за 1976 и 1977 календарные годы.

90-е пленарное заседание.
2 декабря 1977 года

32/71. План конференций²⁰

Генеральная Ассамблея.

ссылаясь на свои резолюции 1202 (XII) от 13 декабря 1957 года, 1851 (XVII) от 19 декабря 1962 года, 1987 (XVIII) от 17 декабря 1963 года, 2116 (XX) от 21 декабря 1965 года, 2239 (XXI) от 20 декабря 1966 года, 2361 (XXII) от 19 декабря 1967 года, 2478 (XXIII) от 21 декабря 1968 года, 2609 (XXIV) от 16 декабря 1969 года, 2693 (XXV) от 11 декабря 1970 года, 2834 (XXVI) от 17 декабря 1971 года, 2960 (XXVII) от 13 декабря 1972 года, 3351 (XXIX) от 18 декабря 1974 года, 3491 (XXX) от 15 декабря 1975 года и 31/140 от 17 декабря 1976 года,

выражая беспокойство объемом дополнительных расходов, вызванных межсессионными отклонениями от утвержденного расписания конференций, а также продолжающимся расточительством ресурсов в связи с отменой заседаний.

I

1. принимает с удовлетворением к сведению доклад Комитета по конференциям²¹, учрежденного в соответствии с ее резолюцией 3351 (XXIX);

2. постановляет, что сессии Юридического подкомитета Комитета по использованию космического пространства в мирных целях будут проводиться попеременно в Женеве и Нью-Йорке;

3. утверждает с учетом пункта 2, выше, проект расписания конференций и заседаний на 1978—1979 годы, изложенный в приложении I А к докладу Комитета по конференциям;

II

1. отмечает успешное применение одноэтапной системы составления отчетов о заседаниях с выпуском исправлений, благодаря чему удалось добиться экономии²²;

2. выражает надежду, что эта система будет применяться и далее, чтобы обеспечивать непрерывную значительную экономию для Организации;

3. настоятельно призывает органы, которые имеют право на отчеты о заседаниях, отказываться от их составления при проведении отдельных прений неофициального или иного характера, когда в этих отчетах нет абсолютной необходимости;

4. постановляет продолжать применять и более широко использовать критерии, принятые на экспериментальной основе для текущего двухгодичного периода;

III

1. призывает все органы сводить к минимуму межсессионные отклонения от утвержденного расписания конференций;

2. подтверждает, что в случаях удовлетворения просьб о межсессионных отклонениях обслуживание должно финансироваться за счет утвержденных ассигнований на обслуживание конференций;

3. настоятельно призывает все органы завершать свою работу в установленные для них сроки;

IV

устанавливает следующие руководящие принципы для сокращения расходов в связи с отменой запланированных заседаний:

1. Основной секретариат каждого органа должен распространять среди членов до начала первого заседания каждой сессии проект повестки дня и расписание для завершения рассмотрения этих пунктов с учетом наличия документации.

2. Программа каждого заседания должна включать более одного пункта повестки дня, с тем чтобы в случае перерыва или завершения рассмотрения того или иного пункта члены могли приступить к другому пункту повестки дня.

3. Для того, чтобы делегации могли приступить к обсуждению существа вопросов на первом же заседании, секретари комитетов после организации работы должны консультироваться

²⁰ См. также раздел X.B.7, решение 32/420.

²¹ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать вторая сессия, Дополнение № 32 (A/32/32).

²² Там же, глава IV.

ся с делегациями до начала сессии, чтобы убедиться в готовности некоторых представителей выступить по первому основному пункту на первом заседании. В соответствии с практикой Генеральной Ассамблеи список ораторов должен составляться за несколько дней до начала прений по каждому пункту. В целом было бы желательно созывать заседания только в случаях, когда имеется достаточное количество ораторов, чтобы обеспечить надлежащее использование имеющихся ресурсов.

4. Секретариат каждого органа должен следить за тем, чтобы документация предоставлялась всем членам заблаговременно до начала сессии, чтобы они могли должным образом изучить ее, и в консультации с председателем назначать заседания только в случаях, когда документация предоставляется заблаговременно.

5. При планировании потребностей конкретной сессии следует предусматривать возможность того, чтобы, по крайней мере, один день в конце сессии был свободен от заседаний, с тем чтобы можно было подготовить проекты докладов, резолюций и решений, не нарушая работы Комитета.

6. Секретари комитетов должны выявлять возможные случаи одновременного включения членов своих комитетов в состав некоторых других комитетов, в частности занимающихся теми же вопросами, чтобы сократить случаи возможного наложения расписаний заседаний; при изучении предлагаемых расписаний Комитет по конференциям также должен уделять этому вопросу особое внимание.

7. Секретарь каждого органа должен при необходимости доводить до сведения своих членов любые резолюции и решения о регулировании заседаний и конференций, включая указания о распределении и использовании ресурсов для обслуживания конференций.

8. Секретарь каждого органа должен в начале каждой сессии информировать своих членов об имеющихся в распоряжении этого органа ресурсах для обслуживания конференций, в том числе о количестве заседаний и объеме услуг по устному переводу, и через определенные промежутки времени в период хода сессии информировать их о том, как они используют эти ресурсы.

99-е пленарное заседание,
9 декабря 1977 года

32/72. Комитет по конференциям

Генеральная Ассамблея,

напоминая о своей резолюции 3351 (XXIX) от 18 декабря 1974 года,

принимая к сведению доклад Комитета по конференциям²³,

1. *постановляет* сохранить Комитет по конференциям в составе двадцати двух государств-членов, круг полномочий которого подлежит пересмотру по мере необходимости;

2. *просит* Председателя Генеральной Ассамблеи после консультаций с председателями региональных групп назначить государства-члены на основе справедливого географического распределения для участия в работе Комитета по конференциям в качестве членов на трехлетний период;

3. *постановляет*, что Комитет по конференциям будет иметь полномочия, изложенные ниже:

a) консультировать Генеральную Ассамблею по расписанию конференций;

b) действовать от имени Генеральной Ассамблеи при рассмотрении вопросов об изменениях в утвержденном расписании конференций, которые имеют административные и финансовые последствия;

c) рекомендовать Генеральной Ассамблее средства для обеспечения оптимально пропорционального распределения ресурсов, средств и служб по обслуживанию конференций, включая документацию, в целях обеспечения их наиболее действенного и эффективного использования;

d) консультировать Генеральную Ассамблею о текущих и будущих потребностях Организации в службах, средствах и документации по обслуживанию конференций;

e) консультировать Генеральную Ассамблею о средствах по обеспечению улучшенной координации конференций в рамках системы Организации Объединенных Наций, включая службы и средства по обслуживанию конференций, а также проводить соответствующие консультации в этом отношении;

4. *просит* вспомогательные органы консультироваться с Комитетом по конференциям в отношении составления расписания их очередных заседаний и в отношении любых предлагаемых изменений в их установленных планах сессий.

99-е пленарное заседание,
9 декабря 1977 года

* * *

Председатель Генеральной Ассамблеи впоследствии информировал Генерального секретаря²⁴ о том, что в соответствии с пунктами 1 и 2 приводимой выше резолюции он назначил членов Комитета по конференциям.

Таким образом, в состав Комитета по конференциям входят следующие государства-члены: АВСТРИЯ, АЛЖИР, БЕРЕГ СЛОНОВОЙ КОСТИ, ГОНДУРАС, ЕГИПЕТ, ИНДОНЕЗИЯ, КАНАДА, КЕНИЯ, МЕКСИКА, НИГЕРИЯ, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, ПЕРУ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, СОЮЗ СОВЕТСКИХ СОЦИАЛИСТИЧЕСКИХ РЕСПУБЛИК, ФИЛИППИНЫ, ФРАНЦИЯ, ЧЕХОСЛОВАКИЯ, ЧИЛИ, ШРИ ЛАНКА, ЮГОСЛАВИЯ и ЯПОНИЯ.

²³ Там же, Дополнение № 32 (A/32/32).

²⁴ A/32/497 и Add.1.